



## 1. OBAVIJEST O IZMJENI / *1st Notification on Change*

**Naziv nabave: Nabava alata za rezanje/obradu metala tijekom obrade na numerički upravljanim alatnim strojevima (Tokarilice te Glodalice) / Procurement of metal cutting tools/tools for machining during machining on CNC machines ( Turning/Lathe machines & Milling machines)**

**Oznaka nabave / Procurement ref. no: ASKK13**

Obavještavaju se potencijalni ponuditelji da su napravljene promjene unutar slijedećih dokumenata / *It is to inform potential suppliers that changes have been made within the following documents:*

- Obavijest o nabavi ASKK13 / *Procurement notice ASKK13*
- Upute za ponuditelje ASKK13 / *Instructions to tenderers ASKK13*

Promjene se odnose na slijedeće / *Changes are referred to the following:*

### **Obavijest o nabavi ASKK13 / Procurement notice ASKK13**

**Umjesto / instead of**

#### **2.3. Datum i vrijeme za dostavu ponuda / Deadline for delivery of offers**

Krajnji rok za dostavu ponuda je **20.09.2016., 16:00 sati**. Sve ponude zaprimljene nakon definiranog roka za dostavu ponuda, smatrat će se zakašnjelima i neće se uzeti u razmatranje. Zakašnjele ponude neće se vraćati ponuditelju. / *Deadline for delivery of offers is 20.09.2016. at 16:00 hours. Offers received after the defined deadline will be considered late and will not be taken into consideration. Late offers are not returned to Tenderer.*

**Treba stajati / should be**

#### **2.3. Datum i vrijeme za dostavu ponuda / Deadline for delivery of offers**

Krajnji rok za dostavu ponuda je **12.09.2016., 16:00 sati**. Sve ponude zaprimljene nakon definiranog roka za dostavu ponuda, smatrat će se zakašnjelima i neće se uzeti u razmatranje. Zakašnjele ponude neće se vraćati ponuditelju. / *Deadline for delivery of offers is 12.09.2016. at 16:00 hours. Offers received after the defined deadline will be considered late and will not be taken into consideration. Late offers are not returned to Tenderer.*



## Upute za ponuditelje ASKK13 / Instructions to tenderers ASKK13

Umjesto / instead of

### 5.3.3. Način dostave ponuda / Submission of tender

Ponuda se u zatvorenoj omotnici dostavlja preporučenom poštom ili osobno do **26.07.2016., 15:00 sati**, na adresu Naručitelja. / *Tender is submitted in sealed envelope by the registered postal service or in person till **July 26, 2016, 15:00 hours** to the Contracting Authority address.*

Treba stajati / should be

### 5.3.3. Način dostave ponuda / Submission of tender

Ponuda se u zatvorenoj omotnici dostavlja **preporučenom poštom ili osobno do 12.09.2016., 16:00 sati**, na adresu Naručitelja. / *Tender is submitted in sealed envelope by the registered postal service or in person till **12.09.2016, 16:00 hours** to the Contracting Authority address.*

Umjesto / instead of

## 2.4. Rok isporuke / Delivery period

Krajnji rok isporuke predmeta nabave je kako slijedi / *The final deadline for delivery of procurement items is as follows:*

Grupa 1 / Lot 1	Naziv predmeta / Item name	Krajnji rok isporuke / Delivery deadline
1.	Rezni alati za obradu metala na numerički upravljanim alatnim strojevima – Glodalice / <i>Cutting tools for machining metal on CNC machines - Milling machine</i>	04/2017

za Grupu 2 / and for Lot 2:

Grupa 2 / Lot 2	Naziv predmeta / Item name	Krajnji rok isporuke / Delivery deadline
1.	Rezni alati za obradu metala na numerički upravljanim alatnim strojevima – Tokarilice / <i>Cutting tools for machining metal on CNC machines - Turning/Lathe machine</i>	04/2017

za Grupu 3 / and for Lot 3:



Grupa 2 / Lot 2	Naziv predmeta / Item name	Krajnji rok isporuke / Delivery deadline
1.	Svrdla za duboko bušenje metala, tzv. „Topovska svrdla“, za obradu na CNC stroju za duboko bušenje - Mollart Omnisprint 4-S / Drills for deep drilling of metal, a.k.a. „Gundrills“, for drilling on CNC deep hole drilling machine - Mollart Omnisprint 4-S	04/2017

Treba stajati / should be

#### 2.4. Rok isporuke / Delivery period

Krajnji rok isporuke predmeta nabave je kako slijedi / The final deadline for delivery of procurement items is as follows:

Grupa 1 / Lot 1	Naziv predmeta / Item name	Krajnji rok isporuke / Delivery deadline
1.	Rezni alati za obradu metala na numerički upravljanim alatnim strojevima – Glodalice / Cutting tools for machining metal on CNC machines - Milling machine	04/2017

za Grupu 2 / and for Lot 2:

Grupa 2 / Lot 2	Naziv predmeta / Item name	Krajnji rok isporuke / Delivery deadline
1.	Rezni alati za obradu metala na numerički upravljanim alatnim strojevima – Tokarilice / Cutting tools for machining metal on CNC machines - Turning/Lathe machine	04/2017

za Grupu 3 / and for Lot 3:

Grupa 3 / Lot 3	Naziv predmeta / Item name	Krajnji rok isporuke / Delivery deadline
1.	Svrdla za duboko bušenje metala, tzv. „Topovska svrdla“, za obradu na CNC stroju za duboko bušenje - Mollart Omnisprint 4-S / Drills for deep drilling of metal, a.k.a. „Gundrills“, for drilling on CNC deep hole drilling machine - Mollart Omnisprint 4-S	04/2017

3



**ALATI STUHNE** Ltd  
FOR MANUFACTURE OF TOOLS CONTAINER GLASS AND MACHINE PARTS

---

Ostale stavke nisu mijenjane. / *Other items are not changed.*

U Pregradi, 25.08.2016.

Alati Stuhne d.o.o.